

VERSION 1.1

Akit akiliisarnerlu

Kalaallit Nunaanni qulimiguulinnut
mittarfinnik sulusalinnullu mittarfinnik
atuinermi

IMAI

- A. Aalajangersakkat nalinginnaasut
- B. Aallarnermut akigititaasq
- C. Ilaasunut akigititaasq
- D. Annikilliliineq akiliisitsinngittarnerlu
- E. Uninnganermut akigititaasq
- F. Ammatitsinermut akigititaasq
- G. Ukiumoortumik allagartat aamma mittarfimmut
matoggasumut minneq
- H. Akiliinermi piumasagaatit
- I. Aalajangersakkat allat





Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisunit

4. november 2000-imi akuerineqartoq

1. Siullermeerluni iluarsineqarnera
Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisunit
26. september 2001-imi akuerineqartoq
2. Aappassaanneerluni iluarsineqarnera
Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisunit
9. oktober 2003-mi akuerineqartoq
3. Pingajussaanneerluni iluarsineqarnera
Kalaallit Nunaanni Naalakkersuisunit
14. september 2006-imi akuerineqartoq
4. Sisamassaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
29. april 2010-mi akuerineqartoq
5. Tallimassaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
28. februar 2011-mi akuerineqartoq
6. Arfinilissaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
23. april 2012-imi akuerineqartoq
7. Arfineq aappassaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
5. oktober 2012-imi akuerineqartoq
8. Arfineq pingajussaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
12. december 2013-imi akuerineqartoq
9. Arfineq sisamassaanneerluni iluarsineqarnera
Naalakkersuisunit
4. juli 2014-imi akuerineqartoq



§ 1 Aalajangersakkat nalinginnaasut

- 1 Timmisartunut qulimiguulinnut mittarfinnik imaluunniit mittarfinnik Ilanngussaq 1-imi taaneqartunik atuisut malittarisassiat uku malillugit akigititaasunik akiliutinillu taaneqartunik akiliuteqartassapput.
- 2 Akigititaasut akiliutillu tassaapput aallarnermut akigititaasoq, ilaanermut akigititaasoq, uninnganermut akigititaasoq aamma ammaanermut akigititaasoq.
- 3 Malittarisassiani akiliutit aningaasartaat taaneqartut tamarmik tassaapput danskit koruunii.
- 4 Malittarisassiani ukunani «aallarnissamut oqimaannerpaaffissatut akuerineqartoq» tassaatinneqarpoq timmisinnaassuseqarnermut uppersaata/timminermi quppersagaq (MTOW) tunngavigalugu aallalernermit kiilunngorlugit oqimaannerpaaffissatut akuerisaasoq. (Timmisartut OY-imik nalunaarsorneqarsimasut eqqarsaatigalugit naalagaaffimmut sumut atanermik nalunaarsuiffik takuuk).
- 5 Malittarisassiani ukunani «mittarfiit» tassaatinneqarput qulimiguulinnut mittarfiit imaluunniit timmisartunut mittarfiit.
- 6 Mittarfiit Ilanngussaq 1-imi taaneqartut ilaanni atuuffimmut/kiffartuussinermit akisussaaffik Mittarfeqarfiit allamut tunniussimappassuk illuatungeriit akornanni allamik isuma-qatigiittoqarsimanngippat akigititaasut akiliutillu pineqartumit aalajangersarneqartassapput. Akigititaasut akiliutillu pineqartumit aalajangersarneqartut atortuulersinneqannginnerminni Mittarfeqarfinnit akuerineqassapput.

§ 2 A. Aallarnermut akigititaasoq

- 1 Timmisartup aallalernermit oqimaannerpaaffissaatut naatsorsorneqartoq tunngavigalugu aallarnerit tamaasa Ilanngussaq 2 malillugu akigititaasoq akilerneqassaaq, § 5-imi ilaatinneqanngitsut ilaatinngit.
- 2 Aallarnermut akigititaasoq § 4 tunngavigalugu annikillineqarsinnaavoq.

§ 3 B. Ilaasunut akigititaasoq

- 1 Timmisartuni ilaasut akiliutaat aallartussanut tamanut akilerneqassaaq, akeqanngitsumik angalasut akiliillutillu angalasut ilanngullugit, Ilanngussaq 3-mi akit tunngavigalugit, § 5-imi ilaatinneqanngitsut kisiisa pinnagit.



- 2a** Akunnerit aqqaneq marluk iluanni paarlaassinermut atatillugu timmisartuussisup timmisartumi sulisuinut sulisunut ilaasunut akigititaasoq akilerneqassanngilaq. Timmisartuussisumi atorfillit allat malittarisassiat atuuttut malillugit ilaasunut akigititaasoq akilerneqassaaq.
- 2b** Ilaasunut akigititaasoq meeqqanut marluk inorlugit ukiulinnut akilerneqassanngilaq.
- 3** Kalaallit Nunaanni ilaasunut unitsiaannarlutik uteraluarlutik timmisartumik taassuminnga / ingerlaarfik taanna atorlugu tikinniarfivimminnut tikittunut akigititaasoq akilerneqassanngilaq
- 4** Akigititaasoq ilaasunut aallartussanut timmisartumullu allamut ikisussanut akilerneqassaaq. Ilaasoq aallartussaq tassaavoq ilaasoq mittarfimmit/qulimiguulinnut mittarfimmit pineqartumit angalanini aallartikkaa. Ilaasoq timmisartumut allamut ikisussaq tassaavoq ilaasoq mittarfimmi/qulimiguulinnut mittarfimmi timmisartumut/qulimiguulimmut allamut ikisussaq (aqqutip normua allanngorluni).
- Ilaasunut aqqusaaginnartunut nunatsinni ingerlaarfinni arlaleriarlutik mittarlutik ingerlaannartumik aqqusaartut mittarfimmut/qulimiguulinnut mittarfimmut aallarfiusumut taamaallaat akiliuteqartitsisoqassaaq. Nunap iluani ingerlaarfimmi ataatsimi arlalinni miffiusuni ataatsimit amerlanerusunik timmisartumut allamut nuunnermi aappasaanik tullissaanillu timmisartumut allamut nuunnermi nutaamik ilaasunut akiliuteqartoqassaaq. Ilaasoq aqqusaaginnartoq tassaavoq ilaasoq mittarfimmi/qulimiguulinnut mittarfimmi timmisartumut taassumunnga ilaalluni tikittoq aallaqqittorlu (aqqutip normua taannaaginnarluni).
- 5** Ilaasunut imm. 1-imiit 4-mut taaneqartunut ilanngussaq 3 naapertorlugu isumannaal-lisaanermut akigititaasoq akilerneqassaaq. Ilaasut nassatallu piumasaqaatit Angallan-nermut Aqutsisoqarfiup aalajangersagai naapertorlugit sukkulluunniit atuutsinneqartut isumannaallisaanermut akigititaasumut ilaatinneqarput. Silaannakkut angallasse-qatigiiffiup misissuisarnerup oqartussaasut piumasaqaataannit qaffasinnerunissaa kissaatigippagu, tamatumunnga atatillugu aningaasartuutaanerusussanik akiliisitsinik-kut aqqissuussisoqarsinnaavoq.
- 6** Ilaasut immikkut toqqaannartumik akiliisinniarneqassanngillat.

§ 4 D. Annikilliliineq akiliisitsinngittarnerlu

- 1** Aallarnermut akigititaasoq § 2-mi taaneqartoq pisuni makkunani annikillineqassaaq:
- A** Timmisartornermik ilinniarnermi aallarnermut siullermut aallarnermut akigititaasoq tamakkiisumik akilerneqassaaq, timmisartornermilli ilinniarnermi pineqartumi aal-larnernut tulliuttunut (touch-and-go) akigititaasoq 70%-inik annikillineqassalluni.
- B** Sulisut pisinnaasaminnik puiguiumanatik timmisartunulluunniit nutaanut imaluunniit atortunut sungiussiniarlutik sungiusarlutik timmisartornerinut akigititaasoq 70%-inik annikillineqassaaq



Imm. 1 malillugu annikilliliisoqassappat piunasaqaataavoq timmisartorneq allamut akunnilluni mikkallaqqaarani mittarfimmit ataasiinnarmit tingisoqartarlunilu aamma tassunnga mittoqartassasoq, immikkullu nalunaarut mittarfiup allaffianut nalunaarutigineqassasoq, kiisalu taamatut timmisartorneq angallannermut allamut akornutaas-sanngitsoq.

§ 5

- 1** Aallarnermut akigititaasup aamma ilaasunut akigititaasup akilersinneqannginnissaa makkununga atuuppoq:
- A** aTimmisartup timmisinnaassusianik paasiniaaneq siunertaralugu Angallannermut Aqut-sisoqarfiup peqqusineratigut misileraalluni timmisartorneq.
- B** Timmisartumik teknikkikkut misileraalluni timmineq, inuussutissarsiuutigalugu timmisartortartunit ingerlanneqartoq, akiliisunik ilaasoqarani akilikkanilluunniit useqarani.
- C** Timmisartunik maskiinaqanngitsunik aarsaaginnarluni timmineq.
- D** Ujarlernermit annaassiniarnermilu timmisartorneq, kiisalu napparsimasunik peruluttunik timmisartuussineq.

Napparsimasunik peruluttunik timmisartuussineq paasineqassaaq makku siunertaralugit timmisartuussineq ingerlanneqartoq:

1. Perulullutik napparsimasunik imaluunniit inunnik ajoqusersimasunik taakkualu qanigisaannik aamma perulullutik napparsimasut imaluunniit inuit ajoqusersimasut katsorsarnissaannut inuunermit pingaaruteqartumik atortorissaarutitut sulisunik nakorsaasussanik angallassineq.
2. Sulisunik nakorsaasussanik ikiorsiinissaat inuunermit pingaaruteqartillugu angallassineq, aamma/imaluunniit
3. nakorsaatissanik inuunermit pingaaruteqartunik angallassineq, soorlu atortut, aak, inuup iluata pisatai aamma nakorsaatit.

Napparsimasunik peruluttunik angallassineq naammassisutut isigineqassaaq timmisartuussinermit siunertaq anguneqareerpat. Tamatuma kingorna timmisartuussineq aalajangersakkami uani pineqartunut ilaangilaq.

- E** Teknikki pissutigalugu mittarfimmit tingigaluarluni mittarfimmut aallarfimmut utertari-aqalerneq, teknikkikkut ajoquteqalerneq, sila taakkuluunniit assigisaat pissutigalugit.
- F** Timmisartut Angallannermut Aqut-sisoqarfiup imaluunniit Mittarfeqarfiit pigisai attartugaaluunniit.
- G** Danskit nunallu allat sakkutuuisa timmisartui sakkutuujunngitsut timmisartuutaannik nalunaarsuiffimmi ilaatinneqanngitsut.



- H** Timmisartut nunat allat sinniisiannik imaluunniit Naalagaaffinni Peqatigiinni sulisunik assartuinnermut taamaallaat atornegartut, kiisalu naalagaaffiit allat politiivisa, il-angaaserisuisa nakkutilliisuisalu timmisartui.
- I** Timmisartut ukiumoortumik allagartaqartut, tak. § 9.
- 2** Imm. 1, imm. a, b aamma c malillugit akiliinngitsoortitsisoqassappat piumasaqaataavoq mittarfiup allaffianut immikkut nalunaaruteqartoqarsimassasoq, kiisalu taamatut timmisartorneq angallannermut allamut akornutaassanngitsoq. Imm. b malillugu akiliinn-gitsoortitsisoqassappat aammattaaq piumasaqaataavoq timmisartoq mittarfimmu allamut akunnilluni meqqaarani mittarfimmu aallarfirmu missasoq.
- J** OP-mi sulisut misileraallutik angalasut kiisalu AFIS-imi sulisut, angallavinnik misissuilutik sulisut ilaasut akiliutaannik akiliisinneqarneq ajorput.

§ 6 E. Uninnganermut akigititaasoq

- 1** Timmisartup silami uninnganeranut Ilanngussaq 4 malillugu nal. ak. arfinillit siullit kingorna nal. ak. 24-t aallartittut tamaasa uninnganermut akigititaasoq akilerneqartassaaq, taannalu timmisartup aallarnermi oqimaannerpaaffigisassaatu akuerisaasoq tunngavigalugu naatsorsorneqartassaaq.
- 2** Timmisartunut mittarfiup allaffianut siumoortumik isumaqatigiissuteqareernikkut isaterlugit suluiluunniit peqitsillugit uninngatinneqartunut uninnganermut akigititaasup atuuttup 50%-iinik akikillisaasoqassaaq.
- 3** Pissutsit tamanna pisariaqalersippassuk mittarfiup allaffiata sukkulluunniit piumasarinnaavaa timmisartoq uninngaarfimmu innersuussutigineqaqqaartumit allaasumut nuunneqassasoq. Timmisartup piginnittua (atuisua) pisussaavoq timmisartup pitutorne-qarnissaa isumagissallugu, pissutsillu pisariaqartitsinerat, imaluunniit mittarfimmik aqutsisut peqquissutigisinnaasaat naapertorlugit isumannaallisaataasunik iliuuseqassalluni, matumani unnuaanerani qullilersuineq ilanngullugu.
- 4** Uninnganermut akigititaasup akilerneqarnerata nunaminertamik timmisartup uninngavippiaanik taamaallaat atuisinnaatitaaneq nassataraa.
- 5** Illorsuarni timmisartuussivissuarniititsinermi mittarfiup pisortaqatigiivi immikkut isumaqatigiissuteqarfigalugit attartornermut akiliutit akilerneqassapput.

§ 7

- 1** Uninnganermut akigititaasoq piffissamut aalajangersimasumut sapaatit akunnerannit ataatsimit sivikinnerunngitsumut attartorneq pineqartillugu attartornermut akigititaasumik taarserneqarsinnaavoq, taannalu mittarfimmik aqutsisoqarfik isumaqatigiissuteqarfigereerlugu aalajangersarneqassaaq. Attartornermut akigititaasoq siumoortumik



akilerneqartassaaq, utertillugulu akilerneqartussaananani. Attartukkamik allamut attartortitsineq inerteqqutaavoq.

§ 8 F. Ammasitsinermut akigititaasoq

- 1 Mitterfiup nalinginnaasumik ammasarfiata avataatigut mitterfinni orsersornermi, takuuk Ilanngussaq 1, orsussap akiata nalinginnaasup saniatigut Ilanngussaq 5 tunngavigalugu orsersornermut akiliuteqartoqartassaaq.

- 2 Ammaanermut akigititaasoq timmisartut ataasiakkaarlugit akilerneqartassaaq, mitterfik ammatinneqassasoq inniminniisoqareersimagaluarpalluunniit.

- 3 Timmisartuusseqatigiiffik ammaasoqarnissaanik inniminniisimappat ammaaneq taanna ingerlatseqatigiiffiup timmisartuinut attartugaanullu tamanut atuutissaaq. Ammaanermut akigititaasoq timmisartumut akigititaasut qaffasinneraanik akiliuteqartussamut akilerneqassaaq.

- 4 Timmisartuq angallannermut pilersaarussiaq ilannguffiqarsinnaasoq tunngavigalugu mitterfimmit allamut pilersaarutaasut malillugit kingusinnerusukkulluunniit aallarsimappat nalinginnaasumillu ammasarfik sioqqullugu minnissani naatsorsuutigippagu ammaanermut akigititaasoq imm. 1-imi taaneqartoq akilersinneqassanngilaq, mitterfiup tikiffissap sulisui sulilereersimappata, timmisartorlu pissutsit nalinginnaasuuppata nalinginnaasumik ammasarfiup iluani tikissimasussaagaluarpat.

- 5 Danskil sakkutuuisa timmisartuisa sakkutuujunngitsut timmisartuinik nalunaarsuiffimmi ilaatinneqanngitsut ammaasoqarnissaanik inniminniisoqareersimagaluarpalluunniit ammaanermut akigititaasoq Ilanngussaq 5, B malillugu akilissavaat, 50%-inik annikillillugu.

- 6 Timmisartut Angallannermut Aqutsisoqarfiup aamma Mitterfeqarfiit pigisaasa attartugaaluunniit ammaanermut akigititaasoq akilertartussaannngilaat.

§ 9 G. Ukiumoortumik allagartat aamma mitterfimmut matoqqasumut minneq

- 1 Timmisartunut aningaasarsuutigalugu timmisartornermut, namminerisamik timmisartornermut imaluunniit peqatigiiffiit timmisartornerinut taakkuluunniit assigisaannut atorneqanngitsunut, Ilanngussami 6-imi akit allatorneqarsimasut atorlugit, mitterfiup allaffianut saaffiginninnikkut mitterfinnut Ilanngussaq 1-imi mitterfinnut taaneqartunut timmisartortarnissamut ukiumoortumik allagartalerneqarsinnaapput.

- 2 Ukiumoortumik allagartaq mitterfimmut ataatsimut imaluunniit mitterfinnut tamanut Ilanngussaq 1-imi taaneqartunut atugassatut tunniunneqarsinnaavoq.



- 3 Timmisartumut ataatsimut ukiumoortumik allagartat arlallit tunniunneqarsinnaapput, tamarmik immikkut mittarfimmut aalajangersimasumut atuuttut.
- 4 Ukiumoortumik allagartaliinermi aallarnermut akigititaasoq, aqqusaarnermut akigititaasoq ilaasunullu akigititaasoq piffissamut allagartap atuuffianut atuuttoq akilerneqareertarput.
- 5 Ukiumoortumik allagartaq qaammatsiutit malillugit ukiumi allagartaliiffusumi 31. decemberip tungaanut atuuttussatut tunniunneqartarpoq.
- 6 Imm. 1-imi piumasagaatit unioqquteqattaarneqarpata ukiumoortumik allagartaq arsaarinnissutigineqassaaq.

§ 10

- 1 Mittarfiit Ilanggussami 1-imi taaneqartut (Nerlerit Inaanni, Kulusummi, Uummannami/Qaarsuni Sisimiunilu mittarfiit pinnagit) Ilanggussaq 5 malillugu ammaanermut akigititaasoq akilersinngikkaluarlugu nalinginnaasumik ammaffiiit avataasigut miffigineqarsinnaapput, makkuninnga atugassaqartitsiviusumik:
 - a. Minnissamut akuersissut mittarfiup allaffianit pissarsiarineqarsimassaaq.
 - b. Mittarfik ingerlaavartumik nalunaarfigineqartassaaq aallarnerit qassit «imminnut kiffartuunnertut ittunik atugassaqartitaalluni» ingerlanneqarsimanersut.
 - c. Mittarfik kiffartuussissanngilaq, matumani aputaajaasoqannginnissaa, sila pil-lugu paasissutissiisoqannginnissaa imaluunniit mittarfiup qullilerisoqannginnissaa ilanggullugit.
- 2 Imm. 1 a-mi, b-mi c-milu piumasagaatit eqqortinneqarnissaat piumasagaatigalugu, ammaanermut akigititaasoq akilersinnagu mittarfinnut imm. 1-imi taaneqartunut imatut mittoqarsinnaavoq:
 - a. Timmisartumut mittarfimmut minnissamik kissaateqartumut ukiumoortumik allagartamik tunniussisoqarsimassaaq.
 - b. Annaassiniarnermi ujarlerner miluunniit timmisartorneq pineqassaaq.
 - c. Timmisartorneq tassaassaaq danskit nunalluunniit allat sakkutuuisa sakkutuujungitsut timmisartuinik nalunaarsuiffimmi ilaangitsut timmisartuat atorlugu timmisartorneq.
 - d. Timmisartornermik ilinniarneq.
 - e. Sulisut pisinnaasaminnik puiguiumanatik timmisartunulluunniit nutaanut imaluunniit atortunut sungiussiniarlutik sungiuserlutik timmisartornerat.
 - f. Teknikkimik misileraalluni timmisartorneq.
 - g. Timmisartut Angallarnermut Aqutsisoqarfimmit imaluunniit Mittarfeqarfimmit pigineqartut attartorneqartulluunniit.
 - h. Ilaasoqarani useqaraniluunniit timmisartorneq/timmisartumik nuussineq.



- 3 Imm. 1 a-mi, b-mi c-milu piumasaqaatit eqqortinneqarnissaat piumasaqaatigalugu Uummannamut/Qaarsunut, Nerlerit Inaannut aamma Kulusummut imatut mittoqarsinnaavoq, ammaanermut akigititaasoq akilersinnagu:
 - a. Danskiteqarsinnaalluunniit allat sakkutuuisa sakkutuujunngitsut timmisartuunik nalunaarsuiffimmi ilaangitsut timmisartui.

§ 11 H. Akiliisarnermut piumasaqaatit

- 1 Mittarfimmit allamit aallanngitsiarnermi aamma minngitsiarnermi, tamanna sioqqullugu allamik isumaqatigiissuteqartoqarsimangippat, timmisartup piginnittua, ingerlatitsisua sinniisaaluunniit mittarfiup allaffianut saaffiginnissaaq.
- 2 Akigititaasut akiliutillu malittarisassiani ukunani pineqartut pilersaarutaasumik timmisartornissat tamaasa sioqqullugit mittarfiup allaffianut aningaasannorlugit akileneqartassapput. Akiliutinik nalinginnaasunik (kreditkortinik) akiliineq aningaasannorlugit akiliinertut isigineqarpoq.
- 3 Timmisartuutileqatigiiffiit inuilluunniit inuit ataasiakkaat mittarfimmut akuttunngitsumik mittarpata Mittarfeqarfiit aningaasaqarnermut immikkoortortaqaqfiat akinik akiliutinillu akiligassanngorsimasunik piffissakkaartumik akiliisarnissaq pillugu isumaqatigiissuteqarfigineqarsinnaavoq.

§ 12

- 1 § 13, imm. 3 malillugu isumaqatigiissuteqarnermi akiliinissamut piumasaqaataasoq tassaavoq taakku ullut 14-it ingerlaneranni ilanngaattissat ilanngaatigereerlugit akileneqassasut, tamatuma kingorna ullut 30-kkaat aallartinnerini fakturap aningaasartaasa 1,5%-ii ilassutigineqartassapput.
- 2 Ullut 30-t qaangerlugit akiitsoqalernermi fakturap aningaasartai allakkanik nukingisaarutininik nassiussinermut akiliummik ilaneqartassapput, takuuk ilanngussaq 7.
- 3 Akiliinngitsoortoqartillugu timmisartuussisarneq pillugu inatsimmi § 146-mi unerartitsinnaatitaaneq pillugu aalajangersakkat atuutilissapput.

§ 13 I. Aalajangersakkat allat

Timmisartut, tiimisartut atortui, inuttaat, ilaasui, usii il.il. eqqarsaatigalugit timmisartup mittarfimmi uninnganerani tillinniarnermut kiisalu ikuallannerup, erngup allallu aserugaannut mittarfiit akisussaangillat.



§ 14

- 1 Tunngaviusumik aningaasaqarnikkulluunniit sunniuteqanngitsunik pisoqartillugu malit-tarisassiat uku Mittarfeqarfiit atuutinnginnissaat immikkut akuersissutigisinnaavaat.
- 2 Mittarfeqarfiit immikkoorluinnartumik niuernerpalaartumik ingerlatsinermik tunngavil-ersukkamik piffissap aalajangersimasup iluani akitsuutit akikillisaaffigineqarsinnaan-erat akuerisinnaavaa.
- 3 Mittarfeqarfiit mittarfinni qulimiguulinnilu mittarfiini ammasarfiit inger-laavartumik allangortissinnaavai. Allanguinerit timmissartuutilinniit tunngaveqavissumik qinnute-qaateqarnerup aammalu Mittarfeqarfimmut niuernerpalaartumik tunngassuteqartumik naleqarnissaa aallavigalugit ammasarfinnik allanguisinnaavoq. Ammasarfinnik allun-quinissamut nalini-iniarnermi attuumassutilimmik, naligisarsiungitsumik erseqqarissu-mik tunngaveqartumik naliliisoqartassaaq.

§ 15

Malittarisassiaq una 1. januar 2015 aallarnerfigalugu atortuulersinneqassaaq.

MITTARFEQARFIIT GRØNLANDS LUFTHAVNE

Nuummi, ulloq 14. juni 2014

Jens Rechnagel Lauridsen